

Full Length Die 1 1/4 - Full Length Die 7x57

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 7x57
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2013015
- Mfr. No.: 3193611
- Thread: 1 1/4
- Delivery weight: 0.65kg
- Shipping height: 55mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 130mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57](#)
- [English: Full Length Die 1 1/4 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: Die de Longitud Completa 1 1/4 para 7x57](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Pleine Longueur 1 1/4 pour 7x57](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 1 1/4 per 7x57](#)
- [Norsk: Brukermanual for Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładki FL 7x57](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání plného zpracování nábojnic 7x57](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen bei der präzisen Dimensionierung von Patronenhülsen zu helfen. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Verwenden Sie das Produkt nur, wenn Sie sich in einem sicheren und stabilen Arbeitsbereich befinden.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während Sie das Produkt verwenden.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung. Verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Befolgen Sie die Anweisungen zur Installation und Verwendung sorgfältig, um Verletzungen zu vermeiden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Achten Sie darauf, dass die Form sicher in der Presse befestigt ist, um ein Verrutschen während des Gebrauchs zu verhindern.
- Verwenden Sie den integrierten ZündhütchenAusstoßer nur wie vorgesehen.
- Überprüfen Sie die Kalibrierung der Patronenhülse vor und nach der Verwendung.
- Ersetzen Sie abgenutzte oder beschädigte Teile sofort, um die Sicherheit zu gewährleisten.
- Halten Sie die Arbeitsfläche sauber und frei von unnötigen Gegenständen, um Unfälle zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation der Die:

- Stellen Sie sicher, dass die Presse ausgeschaltet ist.
- Befestigen Sie die Die sicher in der Presse, indem Sie die Sicherungsmutter festziehen.
- Überprüfen Sie, ob die Die korrekt ausgerichtet ist.

2. Verwendung der Die:

- Schieben Sie die Patronenhülse vorsichtig in die Die.
- Betätigen Sie die Presse langsam, um die Hülse zu kalibrieren.
- Ziehen Sie die Hülse vorsichtig aus der Die, um den kalibrierten Hals zu überprüfen.
- Wiederholen Sie den Vorgang für weitere Hülsen.

3. Wartung:

- Reinigen Sie die Die nach jeder Verwendung, um Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen Ort, um Korrosion zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt und alle zugehörigen Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Stellen Sie sicher, dass keine Teile im Müll verbleiben, die eine Gefahr darstellen könnten.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder weitere Informationen zu diesem Produkt, wenden Sie sich bitte an die zuständige EUKontaktstelle oder besuchen Sie die Safety GatePlattform der EU für aktuelle Rückrufinformationen.

Bitte beachten Sie, dass es wichtig ist, unsichere Produkte und Unfälle den zuständigen Behörden zu melden. Achten Sie darauf, regelmäßig nach Rückrufupdates zu suchen, um sicherzustellen, dass Sie und andere Benutzer geschützt sind.

Vielen Dank, dass Sie sich für den Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57 entschieden haben. Ihre Sicherheit hat für uns oberste Priorität.

Full Length Die 1 1/4 Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 1 1/4 for your reloading needs. This guide provides important safety information, usage instructions, and disposal guidelines to ensure safe and effective use of the product. Please read this guide carefully before use.

General Safety Guidelines

- Ensure safe use of the Full Length Die by following these guidelines:
- Always handle the die with care to avoid injury.
- Keep the die and all accessories out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the die for any damage before each use. Do not use if damaged.
- Use the die only for its intended purpose as described in this guide.
- Store the die in a dry and secure location when not in use.
- Follow all local laws and regulations regarding reloading and ammunition.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate safety gear, including eye protection, when using the die.
- Be cautious of sharp edges and moving parts during operation.
- Do not exceed the recommended cartridge specifications when using the die.
- Ensure the die is properly secured in the press before use.
- Avoid distractions while operating the die to maintain focus and safety.
- If you experience any unusual resistance or difficulty while using the die, stop immediately and inspect for problems.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Secure the die in the reloading press using the lock nut provided.
- Ensure that the die is positioned correctly to allow for proper cartridge sizing.
- Check that the expander and primer ejector pin are correctly installed and functioning.

2. Usage:

- Insert the cartridge case into the die, ensuring it is fully seated.
- Operate the press to size the cartridge case. The die will calibrate the neck from the inside as the case is moved out.
- Monitor the neck tension to ensure it meets your specifications.
- After use, remove the cartridge case and inspect it for any signs of damage or wear.
- Replace any worn or damaged components, such as the expander or ejector pin, as needed.

Disposal Instructions

- Dispose of the die and any associated components responsibly.
- Follow local regulations for the disposal of metal products.
- Do not dispose of the die in regular household waste.
- Consider recycling options for metal components.

Contact Information for Further Support

For any inquiries, issues, or additional guidance, please refer to the manual or contact the manufacturer directly.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your Full Length Die 1 1/4. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: Die de Longitud Completa 1 1/4 para 7x57

Introducción

Gracias por elegir el Die de Longitud Completa 1 1/4 para 7x57 de TRIEBEL. Este producto ha sido diseñado para dimensionar cartuchos de manera segura y eficiente. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante seguir las instrucciones de seguridad y uso que se detallan en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto:** Este producto ha sido diseñado para cumplir con las normativas de seguridad de la UE. Asegúrate de utilizarlo de acuerdo con las instrucciones para evitar riesgos.
- **Recalls Mejorados:** Mantente informado sobre posibles retiros de productos. Si recibes un aviso de retiro, sigue las instrucciones proporcionadas.
- **Compras en Línea:** Si compraste este producto en línea, asegúrate de que el vendedor cumpla con las normativas de seguridad de la UE.
- **Enfoque Especial en el Consumidor:** Este producto no está diseñado para ser utilizado por niños. Mantén el producto fuera del alcance de los menores.
- **Punto de Contacto en la UE:** Para cualquier pregunta sobre la seguridad del producto, consulta con el vendedor o el fabricante.
- **Alertas Rápidas:** Esté atento a las actualizaciones sobre productos inseguros a través del sistema Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
 - Uso inadecuado del Die puede resultar en lesiones.
 - Asegúrate de que el Die esté correctamente instalado en la prensa antes de usarlo.
- **Instrucciones para Evitar Riesgos:**
 - Nunca utilices el Die si está dañado o desgastado.
 - Usa equipo de protección personal, como gafas de seguridad, durante el uso.
 - Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las áreas móviles del Die.
- **Advertencias Específicas:**
 - Este producto no es adecuado para menores de 18 años.
 - Asegúrate de tener experiencia en recarga de cartuchos antes de usar este Die.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que la prensa esté apagada y desconectada antes de comenzar la instalación.
- Coloca el Die en la prensa y ajusta la tuerca de bloqueo para asegurar su posición.
- Verifica que el pin expulsor y el expander estén correctamente instalados.

2. Uso:

- Introduce el cartucho en el Die.
- Realiza el ajuste necesario para calibrar el cartucho.
- Retira el cartucho del Die, asegurándote de que el cuello esté calibrado correctamente.
- Revisa el cartucho para asegurarte de que no haya daños antes de su uso.

Instrucciones de Eliminación

- **Eliminación del Producto:**

- Si decides desechar el Die, asegúrate de seguir las normativas locales para la eliminación de productos metálicos.
- No lo arrojes a la basura común. Busca centros de reciclaje adecuados en tu área.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta adicional o asistencia técnica, te recomendamos que te pongas en contacto con el vendedor o el fabricante. Ellos podrán proporcionarte la información necesaria para resolver tus dudas o problemas relacionados con el producto.

Recuerda que seguir estas instrucciones no solo te ayudará a usar el Die de Longitud Completa 1 1/4 para 7x57 de manera segura, sino que también contribuirá a la seguridad general de todos los usuarios. Gracias por tu atención y disfruta de tu experiencia de recarga.

Guide de Sécurité pour le Die de Pleine Longueur 1 1/4 pour 7x57

Introduction

Ce guide de sécurité est conçu pour t'aider à utiliser le Die de Pleine Longueur 1 1/4 pour 7x57 en toute sécurité. Il respecte les lignes directrices de sécurité des produits de l'Union Européenne (UE). Assure-toi de lire attentivement ce guide avant d'utiliser le produit.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour son but prévu.
- Vérifie régulièrement l'état du die et remplace les pièces usées ou endommagées.
- Garde le die hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Informe-toi sur les risques potentiels associés à l'utilisation du die.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Porte des lunettes de protection lors de l'utilisation pour éviter les projections.
- Utilise des gants de protection pour éviter les coupures ou les abrasions.
- Assure-toi que la presse est stable et correctement fixée avant de commencer.
- Ne force pas le die si tu rencontres une résistance excessive ; cela peut indiquer un problème.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Die

- Fixe le die dans la presse en utilisant l'écrou de verrouillage.
- Vérifie que le die est correctement aligné avec la presse.

2. Utilisation du Die

- Insère l'étui de cartouche dans le die.
- Pousse l'étui dans le die jusqu'à ce qu'il soit complètement engagé.
- Retire l'étui en tirant doucement hors du die.
- Vérifie que le col de l'étui est correctement calibré.

3. Remplacement des Composants

- Si nécessaire, remplace l'expandeur ou la goupille d'éjection en suivant les instructions du manuel.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le die avec les déchets ménagers.
- Suis les réglementations locales pour le recyclage des matériaux métalliques.
- Contacte un centre de recyclage local pour des instructions spécifiques.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou assistance supplémentaire, consulte les informations de contact fournies avec le produit ou sur le site Web du fabricant.

Conclusion

En suivant ces directives de sécurité, tu peux utiliser le Die de Pleine Longueur 1 1/4 pour 7x57 en toute confiance. Rappelle-toi que la sécurité est primordiale lors de l'utilisation d'outils et d'équipements. Pour toute préoccupation, n'hésite pas à consulter les ressources disponibles.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 1 1/4 per 7x57

Introduzione

Benvenuto! Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza importanti per l'uso del Full Length Die 1 1/4 per 7x57. È fondamentale seguire queste istruzioni per garantire un uso sicuro e efficace del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il die solo per l'applicazione prevista, ovvero per dimensionare il bossolo della cartuccia in lunghezza completa.
- Conserva il die in un luogo asciutto e sicuro, lontano da fonti di umidità e calore.
- Non utilizzare il die se è danneggiato o presenta segni di usura.
- Tieni il die lontano dalla portata di bambini e animali domestici.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso del die per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Utilizza guanti protettivi per evitare tagli o irritazioni della pelle.
- Assicurati che la pressa sia stabilizzata e sicura prima di iniziare il processo di dimensionamento.
- Non forzare il bossolo nella camera del die. Se incontra resistenza, controlla che non ci siano ostruzioni.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per la calibrazione e l'uso del die.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die

- Fissa il die nella pressa utilizzando il dado di bloccaggio.
- Assicurati che il die sia allineato correttamente e che non ci siano movimenti durante l'operazione.

2. Uso del Die

- Inserisci il bossolo della cartuccia nel die.
- Spingi il bossolo con una pressione uniforme fino a quando non è completamente inserito.
- Estrai il bossolo dal die. Il collo del bossolo verrà calibrato dall'interno.
- Controlla il bossolo per eventuali imperfezioni o segni di usura dopo il processo.

3. Manutenzione

- Pulisci il die regolarmente per rimuovere polvere e residui.
- Sostituisci il perno espulsore e l'espansore se necessario, seguendo le istruzioni del produttore.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il die e i suoi componenti secondo le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il die nel normale rifiuto domestico. Contatta i centri di raccolta locali per informazioni sullo smaltimento corretto.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, consulta il manuale fornito o contatta il tuo rivenditore.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e efficace del Full Length Die 1 1/4 per 7x57. Ricorda sempre di prestare attenzione durante l'uso e di rispettare le normative di sicurezza.

Brukermanual for Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57

Introduksjon

Takk for at du har valgt Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57. Denne manualen gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og vedlikehold av produktet. Vennligst les nøye gjennom instruksjonene for å sikre trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at du følger alle sikkerhetsanvisninger når du bruker produktet.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid personlig verneutstyr (f.eks. vernebriller og hansker) når du arbeider med dette produktet.
- Unngå å bruke produktet hvis det er skadet eller mangler deler.
- Rapportér eventuelle skader eller ulykker til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Kontroller alltid at dies er riktig installert før bruk.
- Unngå å bruke overdreven kraft under kalibrering for å forhindre skade på dies eller patronhylser.
- Hold arbeidsområdet rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Sørg for tilstrekkelig belysning når du arbeider med produktet.
- Les og følg produsentens instruksjoner for vedlikehold og reservedeler.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon av dies:

- Skru dies inn i presse med låsemutteren.
- Sørg for at dies er sikkert festet før du begynner å bruke den.

2. Bruk av dies:

- Sett patronhylsen inn i dies.
- Skyv patronhylsen inn for kalibrering.
- Trekk patronhylsen ut av dies for å kalibrere halsen.

3. Bytte av deler:

- Hvis det er nødvendig, bytt ut spindler, expander og utløserpinne.
- Følg produsentens instruksjoner for å sikre korrekt montering.

Avfallsinstruksjoner

- Kast alle brukte eller defekte deler i henhold til lokale avfallsforskrifter.
- Sørg for at avfallet ikke kan utgjøre en fare for mennesker eller miljøet.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsentens kundeservice. Se emballasje eller produktmanual for mer informasjon om hvordan du når dem.

Viktig informasjon

- Dette produktet er designet for bruk av voksne med erfaring i håndtering av skytevåpen og tilbehør.
- Følg alltid gjeldende lover og forskrifter for bruk av dette produktet i ditt område.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre en trygg og effektiv opplevelse med Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57. Takk for at du prioriterer sikkerhet!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładki FL 7x57

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Wkładki FL 7x57. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie wszystkich niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji i użytkowania. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi zaleceniami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z produktu.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Sprawdzaj regularnie stan wkładki, aby uniknąć uszkodzeń mogących prowadzić do wypadków.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Zawsze stosuj się do instrukcji zawartych w podręczniku użytkownika.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Zawsze zakładaj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z wkładki.
- Nie używaj wkładki, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości.
- Upewnij się, że wkładka jest prawidłowo zamocowana w prasie przed rozpoczęciem pracy.
- Nie przekraczaj maksymalnych wartości ciśnienia lub obciążenia określonych w instrukcji obsługi.
- Nie pozostawiaj wkładki bez nadzoru podczas użytkowania.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja wkładki

- Upewnij się, że prasa jest wyłączona przed rozpoczęciem instalacji.
- Zdejmij stary ekspander i pin wyrzucający, jeśli są zainstalowane.
- Włóż nową wkładkę FL do prasy, upewniając się, że jest prawidłowo zamocowana.
- Zainstaluj wymienny ekspander oraz pin wyrzucający, jeśli to konieczne.
- Użyj nakrętki blokującej do ustalenia odpowiedniej pozycji wkładki w prasie.

2. Użytkowanie wkładki

- Umieść łuskę naboju w wkładce.
- Włącz prasę i delikatnie wciśnij łuskę do wkładki, aby przeprowadzić kalibrację.
- Po zakończeniu procesu, delikatnie wyciągnij łuskę z wkładki.
- Sprawdź, czy szyjka łuski jest prawidłowo uformowana i nie ma uszkodzeń.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- W przypadku, gdy wkładka lub jej komponenty są uszkodzone lub nie nadają się do dalszego użytku, należy je zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj wkładki do ogólnych odpadów. Skontaktuj się z lokalnymi służbami utylizacyjnymi w celu uzyskania informacji o odpowiednich metodach utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim przedstawicielem w Twoim regionie.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych i życzymy bezpiecznego użytkowania Wkładki FL 7x57.

Turvallisuusohjeet: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57 tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tätä tuotetta ilman aikuisten valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, ettei siinä ole vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen, kuten on määritelty käyttöohjeessa.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Ilmoita viranomaisille kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Käytä henkilökohtaisia suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, aina tuotteen käytön aikana.
- Varmista, että työskentelyalueesi on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai huonovointinen.
- Varmista, että kaikki osat ovat tiukasti kiinni ennen käyttöä.
- Älä yritä korjata tai muokata tuotetta itse. Ota yhteyttä asiantuntijaan, jos tuote ei toimi oikein.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että puristin on sammutettu ennen asennusta.
- Kiinnitä die puristimeen lukitusmutterilla varmistaaksesi sen oikean sijainnin.
- Tarkista, että kaikki osat, kuten laajentaja ja ulosheittäjä, ovat kunnolla kiinnitettyjä.

2. Käyttö

- Työnnä patruunakuori dieen kalibrointia varten.
- Vedä kuori ulos dieestä, jolloin kaula kalibroidaan sisältä.
- Tarkista, että kaulan jännitys on oikea ennen seuraavaa käyttöä.
- Pidä työskentelyalue puhtaana ja järjestettynä koko käytön ajan.

Hävittämishjeet

- Hävitä kaikki käytetyt osat ja materiaalit ympäristöystävällisesti.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet vaarallisten materiaalien hävittämiseksi.
- Älä heitä tuotetta tai sen osia tavallisten jätteiden joukkoon.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä asiantuntevaan tahoon tai tarkista käyttöohjeet lisävarusteiden ja varaosien valintaan. Muista myös tarkistaa EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetouutiset.

Kiitos, että valitsit Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57! Turvallinen käyttö on ensisijaisen tärkeää.

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57

Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57. Denna produkt är designad för att kalibrera hylsor i full längd och säkerställa korrekt nackspänning. För att garantera säker användning och bästa prestanda, följ vänligen dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Håll arbetsområdet rent och fritt från ovidkommande föremål.
- Använd skyddsglasögon och handskar för att skydda ögonen och händerna vid arbete med hylsor och verktyg.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera alla osäkra produkter eller incidenter till myndigheterna.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera alltid att die är korrekt installerad i pressen innan användning.
- Undvik att överbelasta pressen; följ tillverkarens rekommendationer för maximalt tryck.
- Använd endast originaldelar och tillbehör vid reparation eller byte.
- Kalibrera alltid hylsor i enlighet med instruktionerna för att undvika skador.
- Kontrollera att hylsorna är fria från skador innan de används med die.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av die:

- Skruva in die i pressen tills den sitter ordentligt.
- Justera positionen med hjälp av låsmuttern för att säkerställa korrekt placering.

2. Kalibrering av hylsor:

- Sätt in hylsan i die och tryck ner den jämnt.
- Kontrollera att hylsans nacke kalibreras från insidan när den dras ut ur die.
- Byt ut expander och utdragningspinne om de visar tecken på slitage.

3. Användning av die:

- Använd en jämn och kontrollerad rörelse för att trycka hylsan genom die.
- Undvik plötsliga rörelser som kan orsaka skador.

4. Efter användning:

- Rengör die och alla tillbehör efter användning för att förhindra rost och skador.
- Förvara produkten på en torr och säker plats.

Avfallshantering

- Kassera oanvända eller skadade delar enligt lokala avfallsföreskrifter.
- Återvinn material där det är möjligt för att minska miljöpåverkan.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta din återförsäljare eller tillverkare. Se till att ha produktens artikelnummer till hands för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 7x57. Tack för att du prioriterar säkerhet och följer dessa riktlinjer!

Návod k bezpečnému používání plného zpracování nábojnic 7x57

Úvod

Tento návod poskytuje důležité informace o bezpečném používání plného zpracování nábojnic 7x57 (Full Length Die 1 1/4). Je důležité dodržovat všechny pokyny, aby se zajistila bezpečnost a efektivita při práci s tímto produktem.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod.
- Ujistěte se, že máte správné vybavení a ochranné pomůcky.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- V případě jakýchkoli pochybností o bezpečnosti výrobku se obraťte na odborníka.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na možné poškození nebo opotřebení.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Používejte výrobek pouze k určenému účelu – plnému zpracování nábojnic.
- Před použitím zkontrolujte, zda je výrobek správně nainstalován a upevněn.
- Při práci s nábojnici noste ochranné brýle a rukavice.
- Nikdy se nedotýkejte vyhazovacího pinu, pokud je výrobek v provozu.
- Pokud dojde k poruše nebo neobvyklému chování, okamžitě zastavte používání výrobku a zkontrolujte jej.

Pokyny k instalaci a používání

1. Příprava

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné komponenty a nástroje.
- Zkontrolujte, zda je výrobek čistý a bez poškození.

2. Instalace

- Nainstalujte die do lisovacího stroje podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je die správně zajištěno pomocí zajišťovací matice.

3. Použití

- Vložte nábojnici do die a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a opatrně spusťte lis, aby nedošlo k poškození výrobku nebo nábojnice.
- Sledujte proces kalibrace, dokud není nábojnice správně zpracována.

4. Údržba

- Po každém použití důkladně vyčistěte výrobek.
- Pravidelně kontrolujte opotřebení expanderu a vyhazovacího pinu a vyměňte je, pokud je to nutné.

Pokyny k likvidaci

- Výrobek a jeho komponenty likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se výrobek opravovat nebo upravovat, pokud je poškozen.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace o bezpečnosti výrobku, obraťte se na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo článku pro snadné opětovné objednání komponentů.

Tímto způsobem zajistíte bezpečné a efektivní používání plného zpracování nábojnic 7x57. Dodržováním těchto pokynů chráníte sebe a ostatní před potenciálními riziky spojenými s používáním tohoto výrobku.